

RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada
Room 1650, 635 8th Ave. S.W.

Calgary
Alberta
T2P 3M3

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless
otherwise indicated, all other terms and conditions of
the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf
indication contraire, les modalités de l'offre demeurent
les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Public Works and Government Services
Canada/Travaux publics et Services
gouvernementaux Canada
Room 1650, 635 8th Ave. S.W.
Calgary
Alberta
T2P 3M3

| | | |
|---|--|---|
| Title - Sujet Food - Groceries | | |
| Solicitation No. - N° de l'invitation W8486-149836/A | | Date 2014-03-03 |
| Client Reference No. - N° de référence du client DND | | Amendment No. - N° modif. 006 |
| File No. - N° de dossier CAL-3-36031 (097) | CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME | |
| GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$CAL-097-6195 | | |
| Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale | | 2014-01-28 |
| Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2014-03-14 | | Time Zone Fuseau horaire Mountain Daylight Saving Time MDT |
| Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Levesque-Welch, Nicole | | Buyer Id - Id de l'acheteur cal097 |
| Telephone No. - N° de téléphone (403) 292-4716 () | FAX No. - N° de FAX (403) 292-5786 | |
| Delivery Required - Livraison exigée | | |
| Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: | | |
| Security - Sécurité This revision does change the security requirements of the Offer. Cette révision change les besoins en matière de sécurité de la présente offre. | | |

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

| | | |
|--|--|---|
| Acknowledgement copy required Accusé de réception requis | Yes - Oui <input type="checkbox"/> | No - Non <input type="checkbox"/> |
| The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre. | | |
| Signature | Date | |
| Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie) | | |
| For the Minister - Pour le Ministre | | |

Solicitation No. - N° de l'invitation

W8486-149836/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

DND

Amd. No. - N° de la modif.

006

File No. - N° du dossier

CAL-3-36031

Buyer ID - Id de l'acheteur

cal097

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

Cette modification a été créée pour incorporer l'information suivante sous l'invitation W8486-149836/A:

CATÉGORIE N° 1, VIANDE, POISSON ET VOLAILLE:

1. La teneur en eau pour les articles n° 59 et 60, poitrine de poulet, désossé et sans peau est 17% protéine ou plus.

CATÉGORIE N° 3, PROVISIONS DIVERSES:

Les articles suivantes sont supprimés de la Base de paiement en raison de duplication d'articles:

Article n° 711, Fraises congelées, seaux de 4 kg

Article n° 753, Surgelés, choux-fleurs, 6 x 2 kg